

دیگه نگو

Thanks God

Hey guys,

سلام بچه ها

Let's fix a very, very common mistake today!

بریم که امروزیه اشتباه خیلی متداول رو اصلاح کنیم!

Is it "Thank God"

"Thank God" درسته

or "Thanks God"?

یا "Thanks God"؟

Yes!

آره!

But why?!

ولی چرا؟

Well,

خب

when we are thanking someone directly

وقتی داریم مستقیماً از یکی تشکر میکنیم

or when we are talking to them in person,

یا داریم شخصاً باهاش حرف میزنیم

we can say "Thank you"

میتونیم بگیم Thank you

or "Thanks".

یا Thanks.

See.

**ببینین .**

Thank you.

**ممنون .**

Thanks.

**مرسی .**

Thanks, Peter.

**ممنون پیتر .**

When we wanna say that

**وقتی میخوایم بگیم که**

we are pleased about something,

**از چیزی خوشنود هستیم**

that we are happy about something,

که از چیزی خوشحالیم

we say

میگیم

"Thank God",

Thank God,

with no "s" on thank.

بدون اینکه s، thank داشته باشه.

Because we're not talking to God directly.

چونکه مستقیماً با خدا حرف نمیزنیم.

Listen carefully.

خوب گوش کنین.

Ah, thank God!

آخیش ، خدا رو شکر!

Thank God I'm not you!

خدا رو شکر که من جای شما نیستم!

Thank God!

خدا رو شکر!

There are times

یه وقتایی هست

when we look at the sky

که به آسمون نگاه میکنیم

and thank God

و خدا رو شکر میکنیم

as if we're actually talking to him.

انگار که واقعا داریم باهاش حرف میزنیم.

In this specific condition you can say

تو این شرایط به خصوص میتونی بگی

"Thank you",

ممنونم

"Thanks"

مرسی

"Thanks, God"

خدایا، شکر

don't forget the comma here,

این کاما رو اینجا یادت نره

it's very important!

خیلی مهمه!

Now, help me complete this sentence.

حالا بهم کمک کنید این جمله رو کامل کنم.

I heard your brother had an accident,

شنیدم برادرت تصادف کرده

(blank) God he's okay!

(جای خالی) که حالش خوبه!

Thank

thank

or

یا

thanks?

?thanks

Which one?

کدوم یکی؟

Tell me in the comments!

تو کامنت ها بهم بگین!

I'll see you in the next video!

تو ویدئوی بعدی میبینمتون!

Bye!

خدافظ!